



ALTERNATIV DEMOKRATESCH
REFORMPARTEI

Groupe parlementaire

N° 4943
Reçue le 09.09.2021
Déclarée recevable
Président de la Chambre des Députés
(s.) Fernand Etgen
Luxembourg, le 09.09.2021

Här Fernand Etgen

President vun der Deputéiertechamber

19, um Krautmaart

L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, den 10. September 2021

Här President,

Sou wéi d'Chambersreglement et virgesäit, bieden ech lech, dës parlamentaresch Fro un d'Madamm Justizminister an un den Här Policeminister weiderzeleeden.

De 4. September koum et zu engem sécherheetspoliteschen Tëschefall op der Stater Gare, deen an der Éffentlechkeet fir vill Diskussioun gesuergt huet, well en Ausschnëtt deen iwwert e kuerzen Handysvideo publizéiert gouf, an den Aen vu ville Lëtzebuurger Bierger op en ze rigoréist Virgoe vun der zoustänneger Sécherheetsfirma higewisen hätt.

An deem Zesammenhang géif ech der Regierung gär dës Froe stellen:

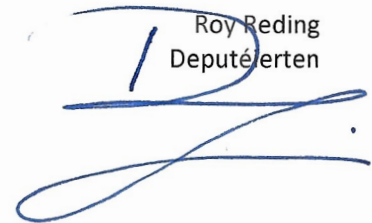
- 1) Wéi vill Plainte goufen 2019 an 2020 wéinst Iwwergrëff op éffentlech Personal virbruecht?
- 2) Kann d'Regierung eng tabellaesch Opstellung presentéieren, déi weist, wéi vill vun dëse Plainte vun Agente vun der Police, vum Personal aus Zuch a Bus (hei och vu Chauffeure vu private Firmaen, déi am Optrag vum Transportministère éffentlech Linne fueren), Rettungsdéngschter souwéi Pecherte vun de Gemenge virbruecht goufen?
- 3) Kann d'Regierung eng tabellaesch Opstellung presentéieren, bäi wéi ville vun dëse Plainte verbal Iwwergrëff gemellt goufen a wéi se sech opdeelen (Beleidegung, Bedroung asw.) a wéi oft et sech ëm kierperlech Iwwergrëff gehandelt huet? Kann d'Regierung och hei déi an der Fro virdu genannten Déngschkategorië preziséieren?
- 4) Kann d'Regierung eng tabellaesch Opstellung presentéieren, wéi vill Membere vum éffentleche Personal während deene genannte Joren opgrond vu kierperlechen Iwwergrëff hu missen hospitaliséiert ginn an och hei déi jeeweileg Déngschkategorië preziséieren?
- 5) Kann d'Regierung elaboréieren, ob et an de Joren 2013 bis 2020 zu sou schlimme kierperlechen Iwwergrëff op éffentlecht Personal koum, datt déi betrafte Leit hire Beruff duerno net méi weider ausübe konnten? Wa jo, wéi vill der Fäll waren et an op wéi eng vun deenen genannten Déngschkategorien entfalen se (respektiv wéi eng aner Zerwisser)?
- 6) Kann d'Regierung elaboréieren ob am Joer 2019 (virun der COVID-Pandemie) Plainte virbruecht goufen, well et zu Iwwergrëff op privat Sécherheetspersonal koum, dat bei éffentleche Veranstaltungen am Optrag vu staatlechen Institutiounen am Asaz

war? Wa jo, kann d'Regierung preziséieren a wéi ville Fäll an ëm wéi eng Kategorië (verbal oder kierperlech) vun Iwwergreiff et sech dobäi gehandelt huet?

- 7) Kann d'Regierung elaboréieren, wéi vill vun dëse Fäll duerch d'Justiz verfollegt goufen an a wéi ville Fäll et zu enger Verurteilung koum?

Mat déiwem Respekt,

Roy Reding
Deputéierten





LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de la Justice

Luxembourg, le **05 OCT. 2021**
Réf. QP-120/21

Monsieur le Ministre
aux Relations avec le Parlement
Service Central de Législation
Luxembourg

Objet : Question parlementaire n°4943 « Agressions contre le personnel du secteur public » du 9 septembre de l'honorable Député Roy Reding

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous faire tenir en annexe la réponse commune à la question parlementaire sous rubrique.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'expression de ma considération distinguée.

La Ministre de la Justice

Sam TANSON



**Réponse conjointe de Madame Sam Tanson, Ministre de la Justice et de
Monsieur Henri Kox, Ministre de la Sécurité intérieure, à la question
parlementaire n° 4943 du 10 septembre 2021 de l'honorable député Roy Reding**

1) D'Statistiken, déi erfaasst goufen, beruffen op den Artikelen 269 bis 274, 276, 280 an 281 vum Code pénal. Et sief heibäi bemierkt dat de JUCHA keen Ënnerscheid mécht ob et sech ëm e Member vun der Police oder en „agent dépositaire de l'autorité ou de la force publique » handelt :

- am Joer 2019 goufen et 219 nei Affaires,
- am Joer 2020 goufen et 292 nei Affaires.

2) D'Datebanke vun der Police erlaben et net Plainten no spezifesche Beruffssparten ze filteren.

3) Wéi an der vireschter Äntwert beschriwwen, ass et net méiglech den Detail vu Plainten statistesch ze liwweren.

Plainten déi ënnert d'Kategorie „outrages à agents“ falen, belafe sech fir 2019 op 177 a fir 2020 op insgesamt 262 Plainten.

4) Wat d'Police betrëfft, goufen et 2019 43 Fäll, wou Policebeamte blesséiert goufen opgrond vu kierperlechen Iwwergrëff.

2020 goufen et 20 Fäll, wou Policebeamte blesséiert goufen opgrond vu kierperlechen Iwwergrëff.

Op Beamten hu missen hospitaliséiert ginn, ass net erfaasst.

5) Wat d'Police betrëfft, ass an där Periode kee Fall bekannt, wou ee Beamte säi Beruff net méi hätt kéinten ausüben no engem kierperlechen Iwwergrëff.

6) D'Datebanke vun der Police erlaben et net Plainten no spezifesche Beruffssparten ze filteren.

7) An de Joren 2019 an 2020 goufen zesummen 511 Affären opgemaach. Vun deene 511 Affären koum et an 88 Fäll zu enger Poursuite an a 56 Fäll zu enger Veruerteelung.